



## **Participez au concours photo : «La faune des Parcs Naturels» !**

### **Concours photo «Votre photo sur le calendrier des Parcs Naturels 2012»**

Êtes-vous un photographe passionné et un fan des Parcs Naturels? Alors prenez en photo votre motif préféré de la région du **Parc Naturel de la Haute-Sûre et du Parc Naturel de l'Our**.

D'ores et déjà, le Parc Naturel de la Haute-Sûre et le Parc Naturel de l'Our sont à la recherche des meilleures images autour du thème «**la faune des Parcs Naturels**» pour le calendrier 2012.

Au cours des mois prochains, nous vous enverrons donc à la chasse des impressions en relation avec le monde animalier de la région.

Le thème de la faune inclut, d'un côté, les animaux sauvages, mais, d'un autre côté, également le bétail, photographiés **en pleine nature** (p.ex. les vaches, chevaux, mais non les animaux domestiques proprement dits, tels que chats, chiens, et autres animaux de compagnie, etc.)

Nous souhaitons ainsi inciter **les habitants des deux Parcs Naturels** à découvrir leur région d'un autre point de vue.

Afin d'obtenir des images de la région et de leur faune correspondant à chaque mois du calendrier 2012, les **photos en couleur (en haute résolution)** devront être prises au cours des **quatre saisons**.

Un jury, qui sera entre autres composé d'un photographe professionnel et des représentants des Parcs Naturels, jugera et récompensera les photos.

Les photographies sélectionnées figureront au calendrier 2012, qui sera disponible en automne 2011. En outre, les **meilleures images figureront dans une exposition**.

Libre à vous de remettre une ou plusieurs photos. Veuillez cependant noter que les participants abandonneront leurs droits d'auteur gratuitement au profit des Parcs Naturels.

**Date limite de l'envoi: 30 juin 2011**

Pour toutes informations supplémentaires, veuillez consulter le règlement de participation [www.naturpark-sure.lu](http://www.naturpark-sure.lu), [www.naturpark-our.lu](http://www.naturpark-our.lu), Tel. 89 93 31-1.

# Règlement de participation

## *1.1. L'organisateur*

Les organisateurs de ce concours sont le **Parc Naturel de la Haute-Sûre et le Parc Naturel de l'Our**.

Parc Naturel de la Haute-Sûre  
15, rte de Lultzhausen  
L-9650 Esch-sur-Sûre  
Tel.: +352 89 93 31-1  
Fax.: +352 89 95 20  
[info@naturpark-sure.lu](mailto:info@naturpark-sure.lu)  
[www.naturpark-sure.lu](http://www.naturpark-sure.lu)

Parc Naturel de l'Our  
12, Parc  
L-9836 Hosingen  
Tel.: +352 90 81 88-1  
Fax.: +352 90 81 89  
[info@naturpark-our.lu](mailto:info@naturpark-our.lu)  
[www.naturpark-our.lu](http://www.naturpark-our.lu)

## *1.2. Les images gagnantes*

Les images gagnantes seront publiées dans le **calendrier du Parc Naturel 2012**. Les autres (bonnes) images seront présentées dans le cadre d'une exposition et publiées sur le site Internet [www.naturpark.lu](http://www.naturpark.lu).

Les gagnants seront informés personnellement par courrier ou e-mail.

Au plus tard en octobre 2011, les gagnants seront révélés sur le site internet.

La **décision du jury est définitive et ne peut pas être contestée**. Des renseignements et justifications sur le processus de décision ne peuvent être donnés à aucun moment.

## *1.3. Le jury*

Le jury sera composé d'un photographe professionnel et de **représentants des deux Parcs Naturels**.

La composition définitive sera encore annoncée. Toutefois, des modifications seront possibles à tout moment.

## *1.4. Le participant*

Seulement des **photographes amateurs**, qui ont leur **résidence dans le Parc Naturel de la Haute-Sûre ou dans le Parc Naturel de l'Our** (ou dans les communes ayant posé leur candidature d'adhésion, comme Rambrouch, Wiltz, etc.) sont admis.

En vue d'une participation au concours «Votre photo sur le calendrier du Parc Naturel», le participant doit accepter les conditions de participation.

Les collaborateurs du Parc Naturel de la Haute-Sûre et du Parc Naturel de l'Our sont exclus du concours.

### ***1.5. Date de clôture et frais***

Toutes les images soumises avant le **30 juin 2011** seront prises en considération pour le concours. Les images proposées trop tard seront refusées.

La participation au concours est **gratuite**.

### ***1.6. Participation et droits***

La participation au concours s'effectue par **l'envoi** des photos, du **formulaire de participation** et de la **liste des images** au

*Parc Naturel de la Haute-Sûre, 15, rte de Lultzhausen L-9650 Esch-sur-Sûre*

ou au

*Parc Naturel de l'Our, 12 Parc, L-9836 Hosingen*

en respectant les conditions et règlements du concours.

Toutes les photos soumises d'une manière correcte seront enregistrées et jugées par un jury selon les conditions du concours. Les participants sont seuls responsables des images soumises et des droits d'auteurs de celles-ci.

Toutes les cases obligatoires du formulaire de participation doivent être remplies.

Le participant doit indiquer son courrier électronique valable avec son adresse, son numéro de téléphone et son nom correct.

Les données personnelles que le participant indiquera seront utilisées pour contacter le gagnant. Elles ne seront pas transmises à des tiers.

Une **liste des images** doit être jointe à l'envoi.

Celle-ci doit contenir une numérotation des images et un titre de travail ou une description détaillée du motif afin qu'une identification par l'organisateur soit possible.

Tous les participants ont le droit de soumettre **6 images au plus**. Les images supplémentaires ne seront pas considérées.

Seulement les photos prises par le participant même sont admises au concours. Il est interdit de violer les droits personnels de tiers. Les personnes figurant dans la photo doivent en donner leur accord. Prière de joindre la déclaration de consentement. Si cette pièce fait défaut, la photo ne peut pas être prise en considération.

L'organisateur privilégie les photos **non manipulées** et se réserve le droit de réclamer le fichier RAW en cas de doute.

L'organisateur se réserve le droit de supprimer les images qui ne correspondent pas à son concept ou qui contiennent des aspects criminels, religieux, politiques, racistes, violents, sexuels, etc. Les critères appliqués correspondent aux principes du Parc Naturel de la Haute-Sûre et du Parc Naturel de l'Our.

Par l'envoi, le participant approuve la publication de l'image.

Les organisateurs **déclinent toute responsabilité** pour la perte ou dommages éventuels des images soumises.

Prière de lire soigneusement les conditions de participation avant de soumettre vos images. Par la participation du concours «Votre photo sur le calendrier du Parc Naturel 2011» le participant se déclare d'accord avec la réglementation et les conditions du concours.

Au cas où le participant n'accepterait pas les règles et les conditions du concours, une participation n'est pas possible.

Le recours judiciaire est exclu.

### ***1.7. Conditions techniques***

Admises ne sont que des **photos digitales en couleur**.

Les images digitales doivent être envoyées sur **un** CD Rom sous deux fichiers séparés («vue préliminaire» & «images à haute résolution»).

- comme fichier JPEG pour la prévisualisation (affûter), pour laquelle le long côté de l'image comporte 1024 pixel
- fichiers: .tif, .psd, .eps, RAW, .JPEG (résolution maximale). Les images doivent avoir une taille minimale de DINA4 (210 x 297mm) et une résolution de 300 dpi.
- Format paysage: 3888 x 2592 pixel (minimum) (le format portrait ne sera pas accepté).

Les images digitales doivent comporter le titre de l'image dans le titre. Le CD-Rom doit comporter le nom du photographe.

## 2. Formulaire de participation

<b>Nom:*</b>	
<b>Prénom:*</b>	
<b>Rue:*</b>	
<b>Code Postal:*</b>	
<b>Localité:*</b>	
<b>Tél.:*</b>	
<b>GSM:</b>	
<b>E-Mail:</b>	
<b>Date de naissance:*</b>	

Les cases marquées avec un \* sont à remplir obligatoirement

### 3. Liste des images du concours „Votre photo sur le calendrier du Parc Naturel 2012“

<b>N u m é r o</b>	<b>Le titre définitif de l'image</b> IMPORTANT: Ce titre est repris pour le calendrier et pour l'exposition.	<b>Description du motif</b> pour une identification définitive.
1		
2		
3		
4		
5		
6		

\_\_\_\_\_  
Nom, Date & Signature